

ULTRA FLAMME

ENCASTRABLE AU GAZ POUR FOYERS

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION ET D'UTILISATION

POUR VOTRE SÉCURITÉ

NE PAS UTILISER OU ENTREPOSER D'ESSENCE OU AUTRES LIQUIDES INFLAMMABLES PRÈS DE CET ENCASTRABLE AU GAZ OU AUTRES APPAREILS DE CHAUFFAGE

POUR VOTRE SÉCURITÉ

SI VOUS SENTEZ UNE ODEUR DE GAZ :

- 1. OUVRIR LES FENÊTRES**
- 2. FERMER L'ARRIVÉE PRINCIPALE DES GAZ**
- 3. N'ACTIONNER AUCUN INTERRUPTEUR ÉLECTRIQUE**
- 4. ÉTEINDRE TOUTE FLAMME**
- 5. APPELER IMMÉDIATEMENT LE VENDEUR DE GAZ**

Produit par :

DROLET POÊLES ET FOYERS INC.
1700 Léon Harmel
Québec, Qc (Canada)
G1N 4R9

Tested by :


WARNOCK HERSEY

rev 07/96 45028F

TABLE DES MATIÈRES :

INFORMATION GÉNÉRALE	2
ATTENTION	3
SPÉCIFICATIONS	4
VUES DE DESSUS, FACE ET COTÉ	5
INSTALLATION	6 à 10
INSTRUCTION DE DÉMONTAGE, NETTOYAGE ET MONTAGE	
DE LA VITRE	11
DÉMONTAGE ET INSTALLATION DU BRÛLEUR	12
INSTALLATION DES BÛCHES	13
ASSEMBLAGE ET INSTALLATION DE LA FAÇADE	14-15
INSTALLATION DES PIERRES RÉFRACTAIRES	16-17
INSTALLATION DES CENDRES ET BRAISES	17
INSTRUCTIONS D'OPÉRATION	17-18
ALLUMAGE	17-18
EXTINCTION DE L' APPAREIL	18-19
OPÉRATION DU VENTILATEUR	19
INSTRUCTION D'ENTRETIEN	19-20
AJUSTEMENT DE LA VEILLEUSE	20
PIÈCES OPTIONNELLES	21
PIÈCES DE REMPLACEMENT	21
GARANTIE	22

INFORMATION GÉNÉRALE :

L'ULTRA FLAMME est un encastrable au gaz à haute efficacité qui est ajusté avec un débit d'entrée correspondant à 30 000 Btu/h au gaz naturel et à 26 000 Btu/h au gaz propane. Il utilise une valve régulée à contrôle millivolt et à veilleuse constante. Ceci vous permet de choisir entre un interrupteur mural et une commande à distance pour allumer ou éteindre la flamme. De plus, ce contrôle millivolt permet à l'ULTRA FLAMME un fonctionnement indépendant de toutes sources électriques extérieures. Votre appareil fonctionnera donc même lors de pannes de courant.

Pour une efficacité accrue, nous avons inclus un ventilateur 140 PCM avec variateur de vitesse et un interrupteur thermique. Votre ventilateur va donc se mettre en marche ou s'arrêter automatiquement si vous le désirez.

L'ULTRA FLAMME doit être installé seulement dans des foyers de maçonnerie ou préfabriqués.

L'installation doit être faite selon les normes locales en vigueur ou en l'absence de celles-ci selon les normes d'installation d'appareils au gaz CAN/CGA B149.1 & B149.2 et ANSI Z223.1.

Cet appareil au gaz doit être raccordé à une mise à la terre conformément aux codes électriques en vigueur.

Lisez ces instructions d'installation et consultez les autorités compétentes au sujet des codes du bâtiment en vigueur dans votre région avant d'installer cet encastrable. Installez l'appareil et ses raccords d'évacuation selon les instructions décrites dans ce manuel.

GARDEZ CE MANUEL D'INSTRUCTION POUR RÉFÉRENCES FUTURES

Cet encastrable au gaz a été testé par WARNOCK HERSEY selon la norme CAN-CGA-2.22M86 et selon les normes américaines Z21.50, 50A,50B.

ATTENTION

- * L'INSTALLATION DOIT ÊTRE FAITE PAR UNE PERSONNE QUALIFIÉE.
- * NE BRÛLEZ PAS DE BOIS OU AUTRE COMBUSTIBLE DANS L'APPAREIL.
- * L'APPAREIL DEVIENT TRÈS CHAUD LORS DE L'UTILISATION. GARDER ÉLOIGNÉS, LES MEUBLES, LES TISSUS AINSI QUE TOUTE SUBSTANCE INFLAMMABLE. INSTALLER CE FOYER HORS DES ENDROITS ACHALANDÉS.
- * AVISER LES ADULTES AINSI QUE LES ENFANTS DU DANGER DE CONTACT AVEC LES SURFACES CHAUDES ET QU'ILS DOIVENT RESTER ÉLOIGNÉS POUR ÉVITER QUE LES VÊTEMENTS NE S'ENFLAMMENT.
- * LES JEUNES ENFANTS DOIVENT ÊTRE SOUS SURVEILLANCE LORSQU'ILS SONT DANS LA MÊME PIÈCE QUE L'APPAREIL.
- * L'ENCASTRABLE DOIT ÊTRE INSPECTÉ AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION ET PAR LA SUITE AU MOINS UNE FOIS PAR ANNÉE PAR UNE PERSONNE QUALIFIÉE. DES NETTOYAGES PLUS FRÉQUENTS PEUVENT ÊTRE REQUIS À CAUSE DE LA POUSSIÈRE, DES CHARPIES DES TAPIS ET AUTRES TISSUS DE RECOUVREMENT.
- * IL EST OBLIGATOIRE QUE LE COMPARTIMENT DES CONTRÔLES, LES BRÛLEURS ET LES ESPACES POUR ÉCHANGE DE CHALEUR RESTENT PROPRES.
- * NE PAS MODIFIER L'APPAREIL.
- * LES GRILLES DE LA FAÇADE DE L'APPAREIL NE DOIVENT JAMAIS ÊTRE BLOQUÉES.
- * LAISSEZ UN PASSAGE D'ACCÈS SUFFISANT POUR L'ENTRETIEN ET L'UTILISATION DE L'APPAREIL.

SPÉCIFICATIONS :

Dimensions :

hauteur :	20"
largeur :	28"
profondeur :	15"
façade :	44 5/16" x 27 1/2"
vitre :	14 1/2 x 30 5/16 céramique claire 1400° F

Combustible :	Gaz naturel	Propane	
Entrée :	30 000	26 000	Btu/h
Pression d'échappement:	3.5	11	po.H2O
Pression d'entrée min.:	5	11	po.H2O
Pression d'entrée max.:	7	14	po.H2O

Conduit d'évacuation : chemise approuvée pour le gaz de 4" Diam.

Valve :	Gaz naturel	Propane
	White Rogers	Robertshaw
	Modèle 36C03U TYPE 139	Modèle 7000 MVRLC
	Opération millivolt	Opération millivolt
	SIT	SIT
	Modèle 820 NOVA	Modèle 820 NOVA
	Opération millivolt	Opération millivolt

Ventilateur : Vitesse variable, 140 CFM

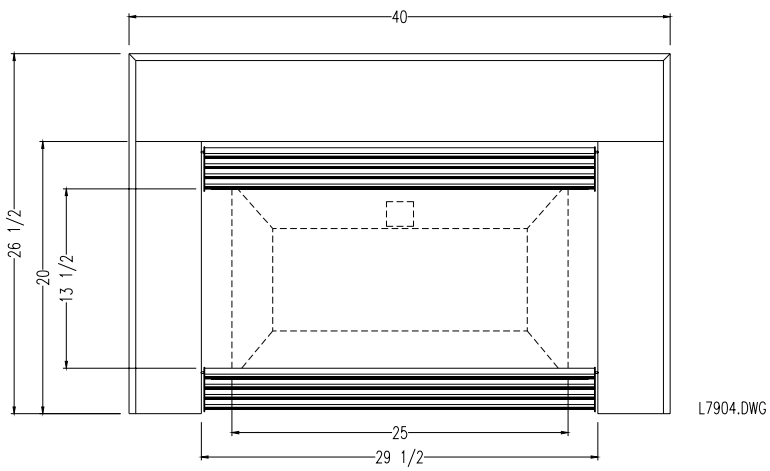
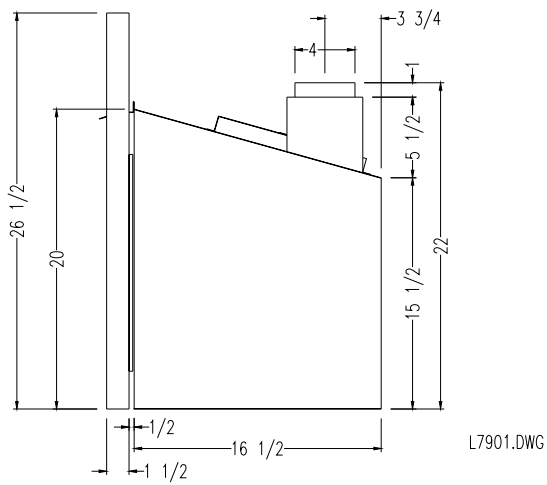
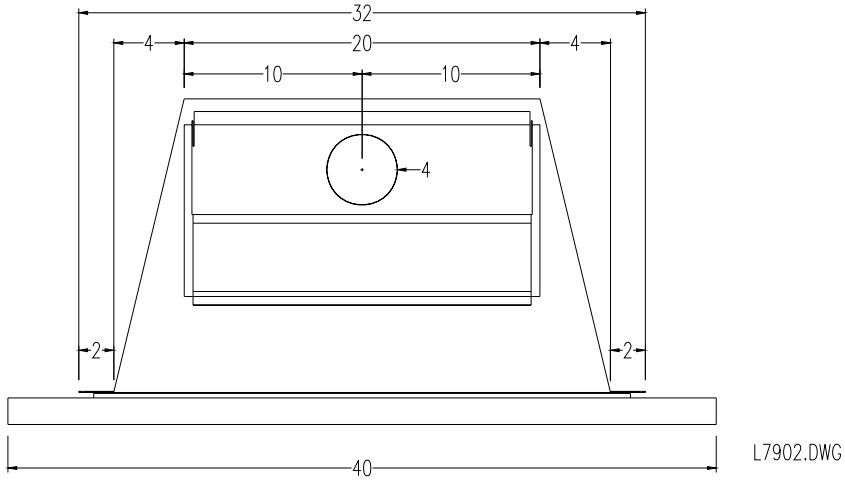
Thermo-switch : 120° F "ON" 110° F "OFF" type bi-métal

Rendement : 74%

Dégagement aux combustibles :

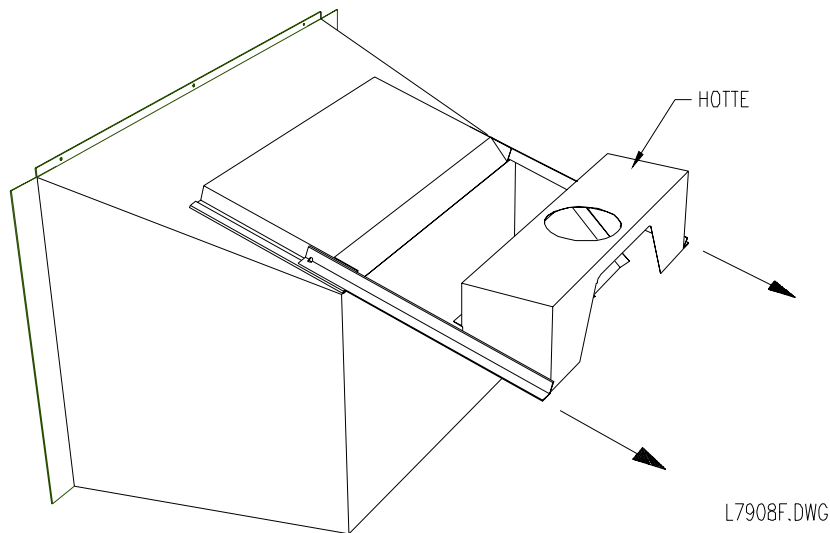
Manteau : 10" au dessus de la façade
mur de côté : 0" du coté de la façade

VUES DE DESSUS, DE CÔTÉ ET DE FACE :



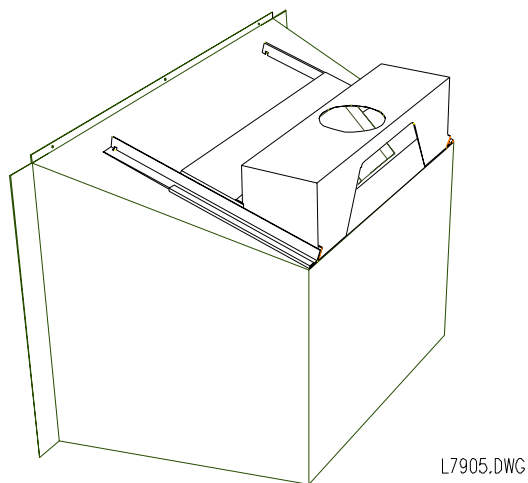
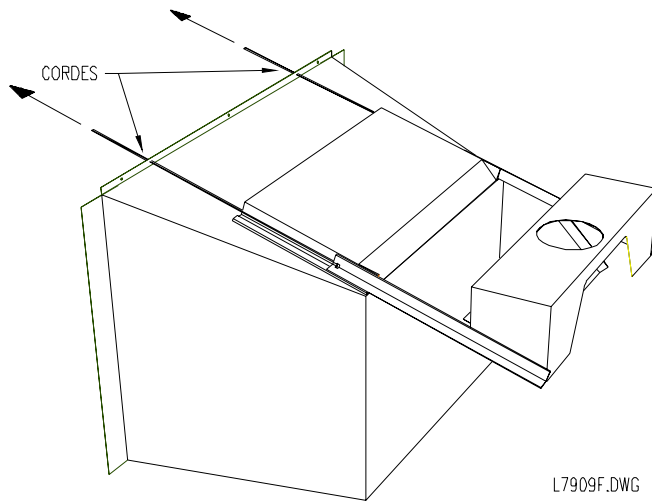
INSTALLATION :

1. Lorsque le foyer qui va recevoir l'ULTRA FLAMME est complètement refroidi, enlever toutes cendres et passer l'aspirateur dans l'âtre.
2. Enlever la vitre de l'encastrable selon les instructions de la page 11.
3. Enlever le brûleur et la plaque de fond selon les instructions de la page 12.
4. Enlever la hotte du dessus de l'appareil.



5. Amener l'ULTRA FLAMME à la position désirée et mettre au niveau en serrant les deux boulons hexagonaux situés dans les coins arrière de l'appareil. Identifier l'endroit nécessaire pour l'arrivée de gaz. (Nous suggérons d'utiliser le trou de l'appareil pour faciliter les connexions).
6. Enlever l'ULTRA FLAMME du foyer en prenant soin de bien dévisser les deux boulons d'ajustement afin de ne pas les endommager en tirant.
7. Amener un tuyau d'acier de 3/8" NPT minimum à la position voulue.
8. Si vous désirez brancher directement le ventilateur sans utiliser le fil de raccord de six pieds (2 mètres) fourni, amener aussi une ligne 120 volts, 60 Hz au même endroit.
9. Enlever ou fixer en position ouverte le registre de la cheminée du foyer.
10. Installer une chemise certifiée de diamètre de 4" d'une extrémité à l'autre de la cheminée tout en laissant une portion excédant dans l'âtre du foyer.

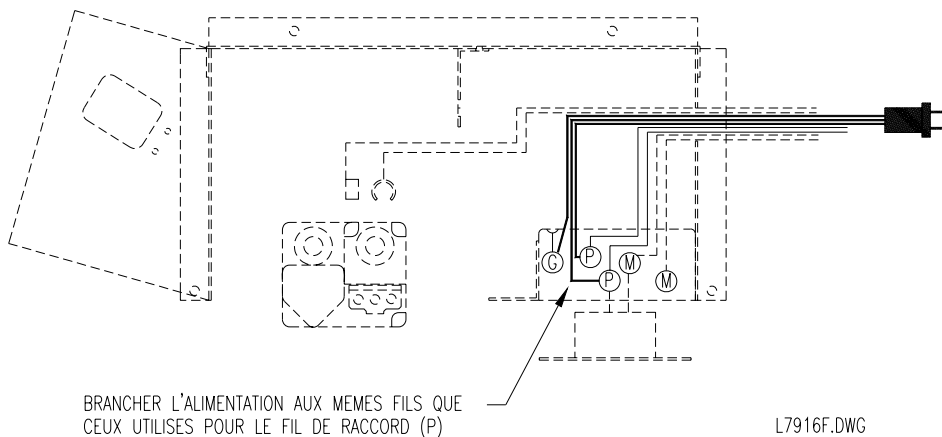
11. Fixer la chemise au connecteur de 4" de la hotte avec trois vis à métal.
12. Pousser l'ULTRA FLAMME dans le foyer tout en faisant glisser la hotte en position. Pour ce faire, utiliser deux cordes fixées aux glissières. Assurez-vous que la lèvre avant de la hotte soit bien coincée sous l'équerre pour éviter tout déplacement. Le tube de sonde doit passer par le trou oblong du dessus de l'appareil afin d'être accessible en ouvrant simplement la grille. Lorsque la hotte est en position, fixez la au moyen de 2 vis dans les trous prépercés.



13. Installer un raccord avec bouchon 1/8" NPT pour le raccord éventuel d'une jauge de pression immédiatement en amont de la connexion du gaz à l'appareil.
14. Installer une valve pour couper l'alimentation en gaz. Serrer toutes les pièces en utilisant un scellant pour joints de tuyau.
15. Installer un raccord flexible 3/8" pour joindre la valve d'alimentation à la valve de distribution sous l'appareil. Serrer un utilisant un scellant pour joints de tuyau.
16. Vérifier l'étanchéité de la tuyauterie de gaz. Pour ce faire utiliser une eau savonneuse.

NE PAS UTILISER UNE FLAMME POUR EFFECTUER CE TEST.

17. Si vous avez choisi de faire un raccord électrique direct au ventilateur à l'étape 8, enlever le fil de raccord et brancher l'alimentation 120V. Pour ce faire, dévisser le variateur de vitesse du moteur et retirez-le de la boîte de raccord. Dévisser les deux marrettes reliées au fil de raccord (P) ainsi que le fil de mise à la terre. Enlever le fil de raccord et faites passer le fil d'alimentation par le même chemin. Faites les raccords avec les mêmes fils auxquels était branché le fil de raccord. Visser la mise à la terre sur la boîte de raccord (G).



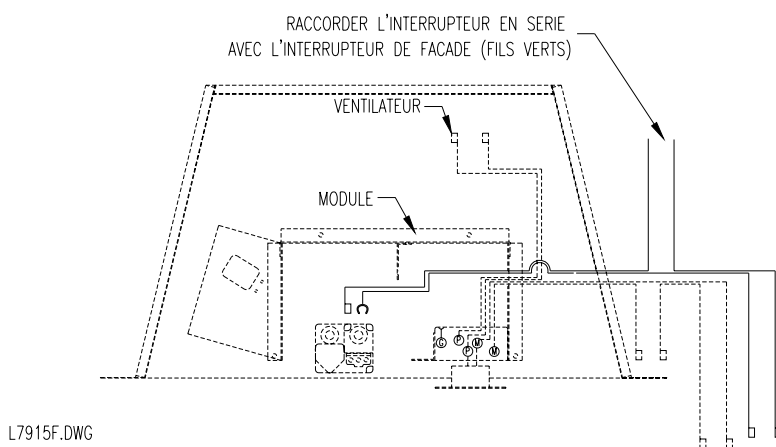
Si vous désirez utiliser le fil de raccord fourni, branchez-le simplement dans une prise électrique.

18. Si vous désirez utiliser un interrupteur mural pour allumer ou éteindre la flamme :
- Installez l'interrupteur mural (millivolt) à l'endroit voulu. Amener un fil de la dimension désirée entre la valve et l'interrupteur.

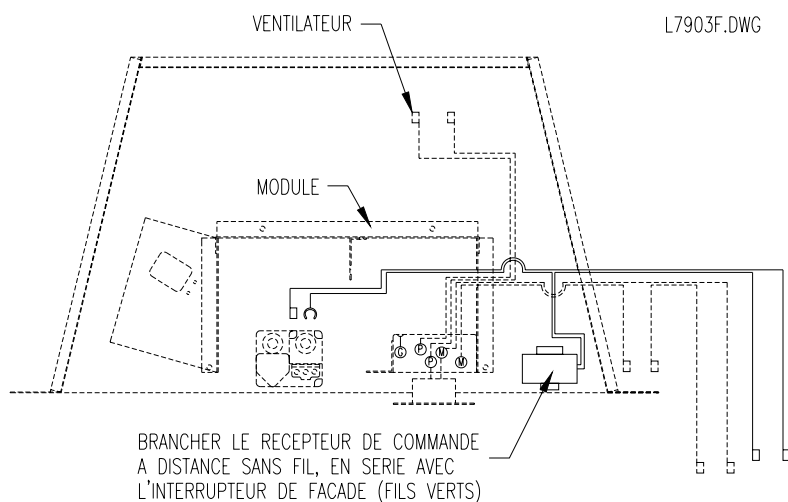
Distance entre la valve et l'interrupteur	Jauge du fil
8'	22
12'	20
20'	18
32'	16
50'	14

- Raccorder les fils en série avec l'interrupteur de façade (fils verts)

NOTE : NE RACCORDEZ PAS L'INTERRUPTEUR MURAL NI LA VALVE DE DISTRIBUTION DE GAZ À UNE SOURCE DE COURANT 120 VOLTS, LA VALVE FONCTIONNE PAR SON PROPRE SYSTÈME DE COURANT MILLIVOLTS.

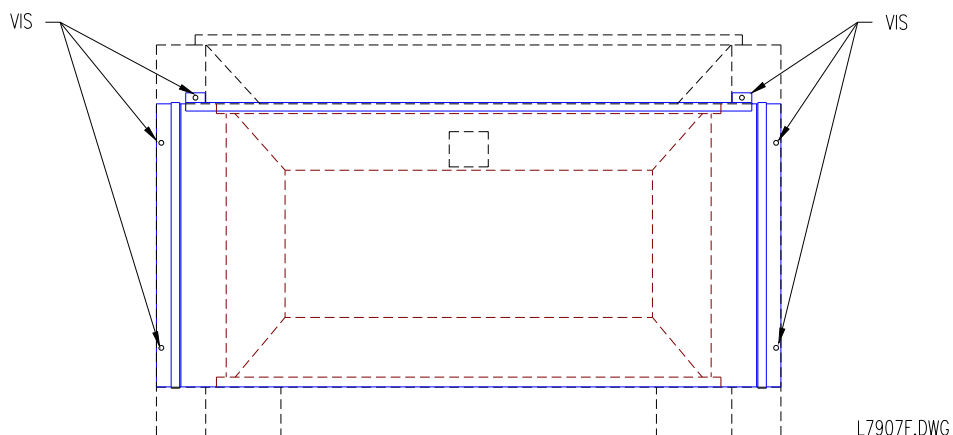


19. Si vous désirez allumer ou éteindre le brûleur principal avec une commande à distance sans fil, installer le récepteur de la télécommande à la base de l'appareil, hors du volume de valve et vers l'avant le plus possible pour une bonne réception. Brancher les fils tel que montré.



20. Installer la plaque de fond et le brûleur selon les instructions de la page 12.
21. Placer les 4 bûches sur le brûleur, tel que montré en page 14.
22. Si désiré, installer les cendres et braises, tel que décrit en page 17.
23. Installer la vitre comme montré en page 11.
24. Assembler et installer la façade selon les instructions de la page 14.
25. Installer un chapeau sur la chemise.
26. Installer un pare-pluie autour de la chemise pour bien étancher la cheminée contre les infiltrations d'eau et les pertes de chaleur.

INSTRUCTIONS DE DÉMONTAGE, NETTOYAGE ET MONTAGE DE LA VITRE :



* Pour enlever la vitre, dévisser les six vis tel que montré.

ATTENTION : retenir la vitre pour l'empêcher de tomber

* Nettoyer la vitre seulement avec des nettoyeurs liquides ou de l'eau et du savon. Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs qui pourraient enlever la couche de protection chimique sur le verre céramique.

ATTENTION : ne pas nettoyer la vitre lorsque chaude, éteindre l'appareil au moins 30 minutes avant de l'enlever.

* La vitre est un verre céramique haute température de 5 mm d'épaisseur avec une couche de protection spéciale contre les agents chimiques du gaz. Ne pas utiliser d'autre matériel de remplacement.

ATTENTION : n'opérez pas votre appareil avec une vitre endommagée ou sans vitre.

DÉMONTAGE ET INSTALLATION DU BRÛLEUR :

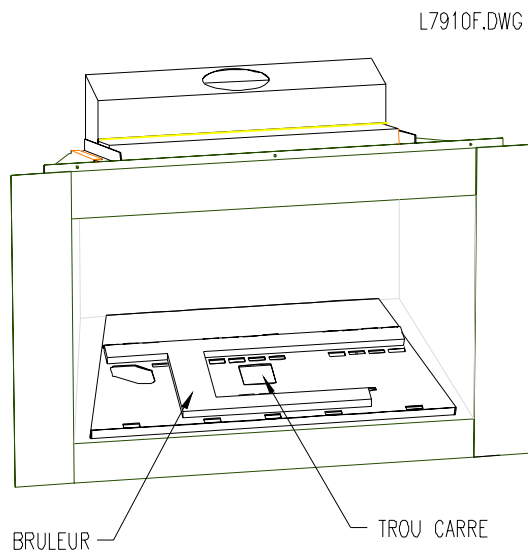
DÉMONTAGE :

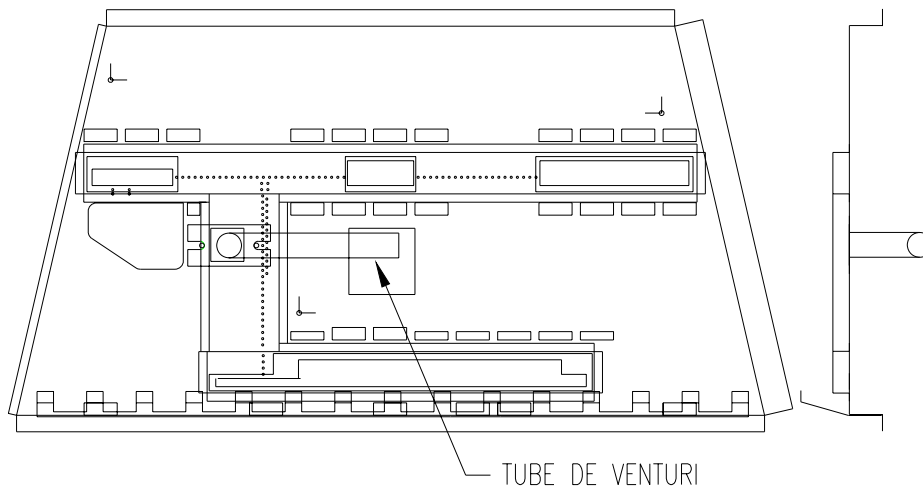
1. Glisser le brûleur vers la gauche et tirer vers vous.
2. Pour avoir accès au ventilateur, enlever aussi la plaque de fond.

INSTALLATION :

1. Replacer la plaque de fond.
2. Placer le brûleur en position et glisser vers la droite aussi loin que possible. Assurez-vous que l'orifice principal est bien inséré dans le tube de venturi en regardant dans le tube carré du brûleur tel que montré. Une rondelle de silicone assure l'étanchéité entre les 2 pièces.

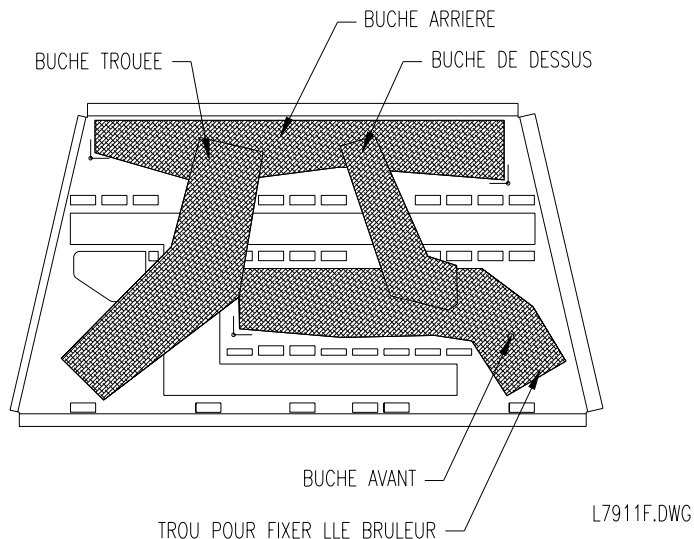
DANGER : NE JAMAIS OPÉRER L'APPAREIL AVEC L'ORIFICE NON INSÉRÉ DANS LE TUBE DE VENTURI. CELA POURRAIT ENDOMMAGER SÉRIEUSEMENT L'ENCASTRABLE ET PROVOQUER UN INCENDIE





INSTALLATION DES BÛCHES :

1. Enlever la vitre, tel que décrit en page 11.
2. Installer la bûche de dos (la plus longue) sur le dessus du brûleur avec les encoches de localisation vers le haut.
3. Installer la bûche avant (14" de long) à l'avant du brûleur et vers la droite. Assurez-vous qu'elle soit bien appuyée sur le coin de retenue situé au centre du brûleur.
4. Positionner la bûche trouée de façon que sa partie avant s'insère dans la seconde fente du chenet en partant de la gauche et que sa partie arrière soit bien insérée dans l'encoche de localisation de gauche de la bûche arrière. La partie centrale de cette bûche devrait toucher la bûche avant.
5. Placer la bûche de dessus (la plus petite) sur les bûches avant et de dos en l'insérant dans les encoches. Mettre la partie de la bûche qui est recourbée vers l'avant.
6. Replacer la vitre.



ASSEMBLAGE ET INSTALLATION DE LA FAÇADE :

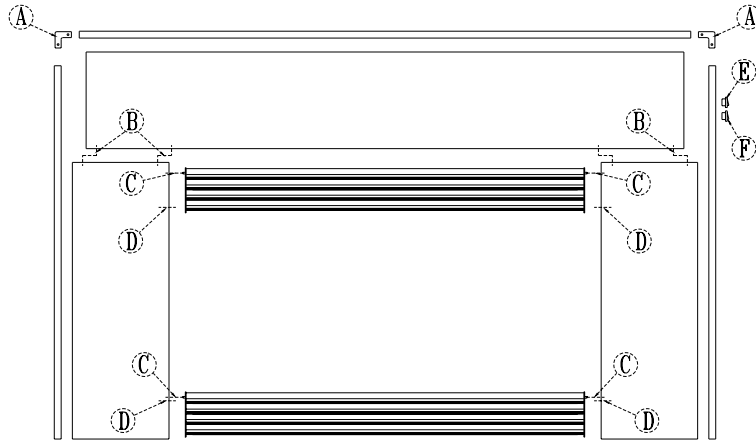
ASSEMBLAGE :

1. Boulonner la pièce haute de la façade avec la pièce de gauche à l'aide des deux boulons et écrous #10-24 x 1/2 (B).
2. Placer les deux grilles d'air en place en insérant leurs tiges de pivot (C) dans les trous des pièces de côtés de la façade. Les grilles d'air sont identifiées HAUT et BAS.

ATTENTION : Ne pas intervertir les grilles d'air du haut et du bas, celle du haut seulement peut résister à de hautes températures. Elles sont identifiées par des autocollants aux extrémités.

3. Boulonner la pièce droite de la façade sur celle du haut avec les deux autres boulons et écrous #10-24 x 1/2 (B).
4. Assembler les bandes décoratives à l'aide des deux cornières (A).
5. Glisser les bandes décoratives sur la façade du haut vers le bas.

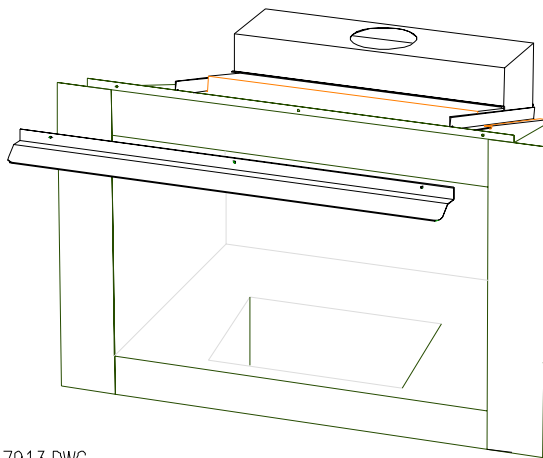
6. Insérer les interrupteurs dans les fentes situées du côté droit de la bande décorative (E) et (F).



L7912.DWG

INSTALLATION :

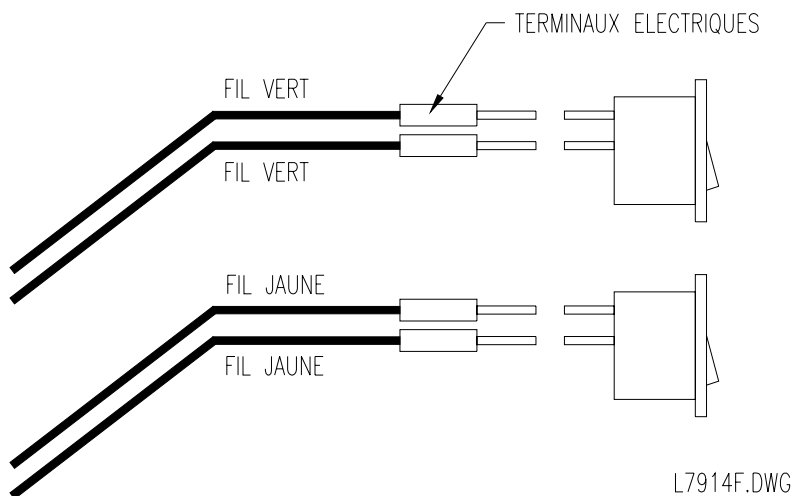
1. Visser le déflecteur d'air avec les trois vis à métal #10 x 1/2 tel que montré.



L7913.DWG

2. Amener la façade en position sur le devant de l'appareil en prenant soin de glisser le déflecteur d'air entre les grilles du haut et le dessous de la pièce haute de façade. Visser en place à l'aide de quatre vis à métal #10 x 1/2 (D).
3. Raccorder les terminaux électriques aux interrupteurs de la façade en utilisant une couleur de fil pour chaque interrupteur. Les fils verts sont reliés à la valve et les jaunes au ventilateur.

ATTENTION : Ne jamais brancher deux fils de couleurs différentes sur le même interrupteur. La valve ne peut supporter la tension de ligne.



INSTALLATION DES PIERRES RÉFRACTAIRES :

1. Enlever la vitre tel que décrit en page 11.
2. Enlever les bûches de l'intérieur de l'appareil.
3. Installer les deux panneaux réfractaires de côté et tirez-les vers l'avant le plus possible.
4. Placer le réfractaire de dos à l'arrière de l'appareil.
5. Pousser les pierres de côtés sur celle de dos pour la retenir en place.

6. Replacer les bûches.
7. Remettre la vitre en place.

INSTALLATION DES CENDRES ET BRAISES :

Trois sacs en plastiques sont fournis avec l'appareil. Un de ces sacs contient de la vermiculite qui simule les cendres, un autre contient de la pierre volcanique simulant des charbons et le troisième contient de la laine de verre qui ressemble à des braises lorsque chauffée au rouge.

1. Placer de la vermiculite et de la pierre volcanique sur le dessus du brûleur, en s'assurant qu'aucune particule n'obstrue les trous de sortie du gaz du brûleur ni les trous d'entrée d'air de combustion.

ATTENTION : Boucher ces trous avec de la vermiculite pourrait résulter en de mauvaises performances d'allumage et en allumages retardés.

2. Placer quatre ou cinq pièces de laine de verre de dimensions d'environ 1" sur le dessus des trous de sortie de gaz avant. Placer deux ou trois autres pièces sur le dessus de chaque orifice arrière de gaz. Assurez-vous de ne pas placer un nombre de morceaux supérieur à la quantité recommandée afin de ne pas modifier la distribution des flammes et pour éviter tout dépôt de suie.

INSTRUCTIONS D'OPÉRATION

ALLUMAGE :

1. Ouvrir la grille du bas de la façade afin d'accéder aux contrôles.
2. Tournez le bouton de contrôle de la valve de gaz en position "OFF" et attendre cinq (5) minutes.

NOTE : Il faut appuyer sur le bouton de contrôle de la valve à gaz afin d'être capable de le tourner de la position "OFF" vers "PILOT" et de position "PILOT" vers "OFF".

3. Tourner le bouton de contrôle en position "PILOT".

4. Appuyer et maintenir compressé le bouton tout en allumant la veilleuse de l'autre main en appuyant sur le bouton rouge. Garder le bouton de contrôle de la valve compressé pour environ une (1) minute. Relâcher ensuite le bouton. La veilleuse devrait rester allumée, sinon recommencer l'étape quatre (4).

NOTE : Il se peut que vous ayez à appuyer sur le bouton rouge plusieurs fois afin d'allumer la veilleuse.

5. Tourner le bouton de contrôle de la valve en position "ON".
6. Mettre l'interrupteur de la façade en position de marche. Si vous n'avez pas installé d'interrupteur mural, le brûleur principal devrait s'allumer. Si vous avez un interrupteur mural, mettez-le en circuit afin d'allumer le brûleur principal.
7. L'autre bouton est le variateur de débit qui permet de changer la puissance de l'appareil.

EXTINCTION DE L'APPAREIL

Brûleur principal seulement :

Fermer l'interrupteur de façade (ou l'interrupteur mural).

Pour rallumer le brûleur principal, ouvrir l'interrupteur de façade (ouvrir l'interrupteur mural), tourner le bouton de contrôle de la valve à gaz en position "ON".

Veilleuse et brûleur principal :

Tourner le bouton de contrôle de la valve à gaz en position "OFF". Appuyer sur le bouton pour passer de la position "PILOT" à la position "OFF".

OPÉRATION DU VENTILATEUR :

Pour mettre le ventilateur en marche ou le fermer, activer l'interrupteur de la façade branché aux fils jaunes. Le ventilateur ne démarrera pas si l'appareil est froid. Faire fonctionner l'encastrable au moins 15 minutes pour réchauffer l'interrupteur thermique. Le ventilateur va s'éteindre de lui même environ 20 minutes après extinction de la flamme principale.

Note: le rhéostat doit aussi être en circuit pour que le ventilateur fonctionne.

INSTRUCTION D'ENTRETIEN

COUPER L'AMENÉE DE GAZ PAR LA VALVE PRINCIPALE ET LE COURANT ÉLECTRIQUE AVANT DE FAIRE DE L'ENTRETIEN SUR L'APPAREIL.

- * Les tuyaux d'évacuation de gaz et l'encastrable devraient être inspectés au moins une fois par année.
- * Enlever la vitre et les bûches pour nettoyer au besoin.
- * Le compartiment des contrôles, les espaces pour échanges de chaleur, la chambre à combustion, les bûches et le brûleur doivent être nettoyés au moins une fois par année avec un aspirateur.
- * Vérifier si la flamme de la veilleuse est à la bonne hauteur. Réajuster la flamme de la veilleuse au besoin et nettoyer l'orifice si un ajustement est impossible.
- * Vérifier pour un décollement des flammes lors de l'allumage ainsi que la forme des flammes. Si des anomalies semblent apparentes, nettoyer l'orifice du brûleur principal.
- * Garder l'espace autour de l'appareil exempt de tout matériau combustible, essence et autres vapeurs et liquides inflammables.

AJUSTEMENT DE LA VEILLEUSE

La flamme de la veilleuse devrait masquer de 3/8" à 1/2" sur la thermopile sinon suivez les instructions d'ajustement suivantes.

1. Enlever le capuchon d'ajustement de la veilleuse sur la valve de gaz. Selon le modèle de valve, la vis d'ajustement peut être indiquée et apparente.
2. Ajuster la veilleuse jusqu'à l'obtention de la bonne hauteur de flamme.
3. Remettre en place le capuchon de la veilleuse.

PIÈCES OPTIONNELLES

DESCRIPTION	Pièce No	QTÉE
Façades émaillées grises	E5422	1
Façades émaillées noires	E5420	1
Façade or	E5415	1
Façades peintes gris fusain	E 5416	1
Façades peintes noires	E 5418	1
Interrupteur mural	E5978	1
Télécommande sans fil	E5568	1
Pierres réfractaires décoratives	E5988	1

PIÈCES DE REMPLACEMENT

DESCRIPTION	Pièce No	QTÉE
Ensemble de bûches	2232	1
Bûche de dos	2232 DOS	1
Bûche avant	2232 AVANT	1
Bûche trouée	2232 TROUÉE	1
Bûche de dessus	2232 DESSUS	1
Brûleur	7950	1
Orifice principal (gaz naturel ou propane)	49060	1
Veilleuse (gaz naturel ou propane)	49092	1
Thermopile	49091	1
Allumeur piézo-électrique	49050	1
Valve (gaz naturel ou propane)	49090	1
Vitre	7916	1
Gradateur de vitesse du ventilateur	44080-44085	1
Ventilateur	44070	1
Interrupteur thermique	44040	1
Interrupteur de façade	44090	2

GARANTIE LIMITÉE DE CINQ (5) ANS

DROLET POÊLES ET FOYERS INC. garantit la qualité de ses encastrables au gaz contre tous défauts de fabrication. Le produit sera livré à l'acheteur en bon état et celui-ci devra informer le vendeur immédiatement de tous défauts ou dommages lors de la livraison.

Durant la première année de la garantie limitée, DROLET POÊLES ET FOYERS INC. fournira gratuitement des pièces de remplacement pour l'encastrable au gaz sauf les vitres et ses fixations. DROLET POÊLES ET FOYERS INC. paiera les coûts de main-d'oeuvre, pour le remplacement des pièces, jugés raisonnables par la compagnie. Tous les autres coûts pour le démantèlement de structure, de décoration, de système de ventilation etc. sont à la charge du propriétaire de l'encastrable.

Durant la période s'étendant de la deuxième à la cinquième année de la garantie limitée, DROLET POÊLES ET FOYERS INC. remplacera sans frais les pièces de composantes sauf les bûches, les vitres et ses fixations, les pierres réfractaires, les ventilateurs et son contrôle. DROLET POÊLES ET FOYERS INC. ne paiera pas pour les coûts reliés au remplacement de ces pièces.

La garantie est conditionnelle à une installation conforme aux instructions du manufacturier.

Toutes les réparations sous garanties doivent être approuvées par un représentant officiel de la compagnie avant d'être effectuées.

Les coûts de livraison des pièces de remplacement fournies par DROLET POÊLES ET FOYERS INC. sont aux frais du propriétaire de l'appareil.

Cette garantie ne peut être modifiée ou rallongée par quiconque.

Aucune autre réclamation de quelque nature que ce soit ne sera acceptée par le vendeur ou le manufacturier.

DROLET POÊLES ET FOYERS INC

1700, rue Léon-Harmel

Québec, (Canada)

G1N 4R9